1992 FSHBR

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants I	D1
CLUB 2	Aire-la-Ville	D1

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	19.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio	13:56	End / Ende Fin / Fine	15:40
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A117		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3947	AEBISCHER Lucy	
Official scorer Marqueur	3881	SOTTAZ Alison	
Referee 1 Arbitre 1	2391	OBERSON Yvan	
Referee 2 Arbitre 2	4050	SCHMID Daniel	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	3	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	MAEDER	David				2901
89	A	DUBEY	Thomas				2868
35	G	CHASSOT	Raphaël	X	X	X	2635
	G						
28		MARMY	Sylvain				2621
96		AEBISCHER	Yannick				2638
40		FISCHER	Marc				2639
69		RÜTTIMANN	Jonathan				2634
55		ROULIN	Denis				2453
86		CHATELANAT	Grégoire				3029
4		MARCHAND	Nathan				3963
82		BLANC	Lionel				17117

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2961
	GUISOLAN	Quentin		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
29:45	55	69	1				
31:35	69	28	2				
53:36	28	KP	3				
				TOTAL			3
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
14:28	82	2	16:04	K1
27:12	82	2	29:12	J1
36:43	KP	2	38:43	G1
37:26	86	2	39:26	V1
59:45	69	2	60:00	C1
TOTAL			10 min	

2 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	GAMBA	Sébastien				3096
13	A	TRIFILETTI	Nicola				3097
33	G	BERDAT	Michael	X	X	X	16701
	G						
55		GASCON	François				16702
89		PILETTA	Lionel				3356
kp		MARIN	Michaël				2189
26		ANDREY	Amaël				3084
50		NOVELLE	Alexandre				4040
7		CONSAGRA	Gionata				3639

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	3084
	ANDREY	Amaël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:59	13	55	1				
16:04	55	kp	2				
28:44	13	26	3				
58:55	13	89	4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
05:32	44	2	07:32	G1
28:20	kp	2	29:45	I
33:18	kp	2	35:18	A
49:37	50	2	51:37	B1
53:18	50	2	53:36	C1
TOTAL			10 min	